

Beschlussniederschrift des
GEMEINDERATESNr./n.
52SITZUNG VOM – SEDUTA DEL
02.07.2025Verbale di deliberazione del
CONSIGLIO COMUNALEUHR – ORE
19:30

Nach Erfüllung der im geltenden Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol enthaltenen Formvorschriften wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal, die Mitglieder dieses Gemeinderates einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dal vigente Codice degli Enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, vennero convocati per oggi i componenti di questo Consiglio comunale, nella solita sala delle riunioni.

	anwesend presente	Fernzugang Modalità remota	Abwesend/assente	
			entschuldigt giustificato	Unentsch./ ingiustificato
Verena Tröger	X			
Johann Angerer	X			
Michael Angerer	X			
Ulrich Blaas	X			
Rudolf Gamper	X			
Florian Karnutsch	X			
Karlheinz Köfler			X	
Ulrike Mayr Telser	X			
Andrea Perger	X			
Marian Martin Perfler			X	
Franz Platter	X			
Geom. Arnold Rieger	X			
Brigitte Schönthaler	X			
Dietmar Spechtenhauser	X			
Manfred Stark	X			
Michael Telser	X			
Johann Franz Thurner	X			
Deborah Tscholl	X			

Ihren Beistand leistet die amtsführende Vize-Sekretärin

Assiste la Vice-Segretaria reggente

Dr. Manuela Schöpf

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit übernimmt

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti,

Verena Tröger

in der Eigenschaft als Bürgermeisterin den Vorsitz.

nella qualità di Sindaca assume la presidenza.

Der Gemeinderat behandelt folgenden

Il Consiglio comunale passa alla trattazione del seguente

Gegenstand:	Oggetto:
Ernennung der Vertreter der Gemeinde Laas in die Vollversammlung des „Konsortium-Betriebes Laas/Schluderns“	Nomina dei rappresentanti del Comune di Lasa in seno all'assemblea del „Consorzio-Azienda Lasa/Sluderno“

Gemeinderatsbeschluss Nr. 52 vom 02.07.2025

Mit Gründungsurkunde Rep. Nr. 407/öff.Urk. vom 25.09.2002, registriert in Meran am 08.10.2002 unter Nr. 1695/1, wurde der Konsortium-Betrieb Laas/Schluderns zur gemeinsamen Führung der Altersheime und verbundenen Dienste der Gemeinde Laas und Schluderns gegründet.

Laut Art. 05 des geltenden Statutes des genannten Konsortium-Betriebs setzt sich die Vollversammlung aus den Bürgermeistern oder einem von diesen Bevollmächtigten und einem Gemeindereferent zusammen.

Infolge der Wahl des neuen Gemeinderates am 04.05.2025 müssen die Vertreter der Gemeinde Laas in der Vollversammlung des Konsortium-Betriebs Laas/Schluderns neu ernannt werden.

nach Eröffnung der Diskussion sowie nach Anhören der verschiedenen Vorschläge der einzelnen Räte;
nach Feststellung der eigenen Zuständigkeit, in der Angelegenheit zu beschließen;

Gegenständlicher Maßnahme liegen folgende Rechtsgrundlagen zugrunde:

- die geltende Satzung der Gemeinde Laas.

Gegenständlicher Maßnahme liegen nachstehende, zustimmende Gutachten laut Art. 185 und Art. 187 des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 02, i.g.F. (Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol) zugrunde:

fachliches Gutachten-elektronischer Fingerabdruck:
GY27rcaMV8Rt3oUcYOZ9WDPYpVuqHDKch2CnT8qK1cc
=

buchhalterisches Gutachten- elektronischer Fingerabdruck:

nicht erforderlich

Dies vorausgeschickt und in Kenntnis der Gemeindegatzung und des geltenden Kodexes des örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, fasst der GEMEINDERAT

einstimmig bei 16 anwesenden Gemeinderäten, ausgedrückt in gesetzlicher Form mittels Handheben, den

BESCHLUSS

Delibera del Consiglio comunale n. 52 del 02.07.2025

Con atto di costituzione rep. nr. 407/atti pubbl. del 25.09.2002, registrato a Merano il 08.10.2002 sub nr. 1695/1, é stato costituito il Consorzio-Azienda Lasa/Sluderno per la comune gestione delle case di riposo e servizi connessi del Comune di Lasa e di Sluderno.

Secondo l'art. 05 del vigente Statuto del menzionato Consorzio-Azienda, l'Assemblea é composta dai Sindaci o dai loro delegati e da un assessore dei due Comuni.

A seguito dell'elezione del nuovo Consiglio comunale in data 04.05.2025 devono essere nominati i nuovi rappresentanti del Comune di Lasa in seno all'Assemblea del Consorzio-Azienda Lasa/Sluderno. apertasi la discussione nonché sentite le varie proposte formulate dai singoli consiglieri comunali; accertata la propria competenza di deliberare in merito;

Il presente provvedimento si fonda sulle seguenti fonti normative:

- visto il vigente Statuto del Comune di Lasa;

Il presente provvedimento si fonda sui seguenti pareri preventivi favorevoli ai sensi dell'art. 185 e dell'art. 187 della L.R. 03/05/2018, n. 02, in vigore (Codice degli Enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige):

parere tecnico- impronta digitale:

GY27rcaMV8Rt3oUcYOZ9WDPYpVuqHDKch2CnT8qK1cc
=

parere contabile- impronta digitale:

non necessario

Premesso tutto ciò e visto lo statuto comunale ed il vigente codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino Alto Adige, il CONSIGLIO COMUNALE

ad unanimità di voti su 16 consiglieri presenti, espressi in forma di legge per alzata di mano,

DELIBERA

1. In Anwendung der Bestimmungen laut Art. 05 der geltenden Statutes des Konsortium-Betriebes Laas/Schluderns werden nachstehende Personen als Vertreter der Gemeinde Laas in die Vollversammlung des Konsortium-Betriebs Laas/ Schluderns für die Führung der Altersheime von Laas und Schluderns mit verbundenen Diensten ernannt:

a) Michael Angerer, Gemeindereferent

b) Brigitte Schönthaler, Gemeindereferentin

2. Aus dieser Maßnahme entsteht keine Ausgabenverpflichtung zulasten des Gemeindehaushaltes

RECHTSMITTELBELEHRUNG:

Im Sinne der geltenden Bestimmungen (Art. 183, Absatz 05, des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 02, i.g.F.) kann gegen diesen Beschluss während des Zeitraums seiner Veröffentlichung Einwand beim Gemeindevorstand erhoben und innerhalb von 60 Tagen ab der Vollstreckbarkeit beim Regionalen Verwaltungsgeschichtshof Bozen Rekurs eingebracht werden. Im Bereich der öffentlichen Auftragsvergabe beträgt die Rekursfrist 30 Tage (Art. 119 und Art. 120 des Gesetzesdekretes vom 02.07.2010, Nr. 104, i.g.F.).

1. In applicazione delle disposizioni secondo l'art. 05 del vigente Statuto del Consorzio-Azienda Lasa/Sluderno, vengono nominate le seguenti persone quali rappresentanti del Comune di Lasa in seno all'Assemblea del Consorzio-Azienda Lasa/Sluderno per la gestione delle case di riposo di Lasa e Sluderno e servizi connessi:

a) Michael Angerer, assessore comunale

b) Brigitte Schönthaler, assessore comunale

2. Dal presente provvedimento ne consegue alcun impegno di spesa a carico del bilancio comunale..

AUTORITÀ E TERMINE PER RICORRERE:

Ai sensi delle vigenti disposizioni (art. 183, comma 05, della L.R. 03/05/2018, n. 02, in vigore) entro il periodo di pubblicazione può essere presentata opposizione alla Giunta comunale avverso la presente deliberazione e entro 60 giorni dall'esecutività della presente può essere presentato ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa di Bolzano. Nell'ambito dell'affidamento pubblico il termine, entro quale ricorrere, è di 30 giorni (art. 119 ed art. 120 del Decreto Legislativo 02/07/2010, n. 104, in vigore).

gelesen, genehmigt und gefertigt

letto, confermato e sottoscritto

Die Bürgermeisterin
La Sindaca:

Die amtsführende Vize-Sekretärin
La Vice-Segretaria reggente:

Verena Tröger

Dr. Manuela Schöpf

digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale

Gegenständlicher Beschluss wird am

La presente deliberazione viene pubblicata il

07.07.2025

an der digitalen Amtstafel der Gemeinde für 10
(zehn) aufeinanderfolgende Tage veröffentlicht
und wird somit am

all'albo pretorio digitale del Comune per 10 (dieci)
giorni consecutivi e diventerá quindi esecutiva il

18.07.2025

im Sinne des Art. 183, Absatz 03, des R.G. vom
03.05.2018, Nr. 02, i.g.F., vollziehbar.

ai sensi dell'art. 183, comma 03, della L.R. del
03.05.2018, n. 02, in vigore.
